

СВОБОДА СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК UKRAINIAN DAILY



УРЯДОВИЙ ОРГАН ЗАПОМОГОВОЇ ОРГАНІЗАЦІЇ УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ.

OFFICIAL ORGAN OF THE UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION.

ТРИ ЦЕНТИ РІК XLV. Ч. 197. Джерзі Сіті, Н. Дж., середа, 25-го серпня 1937.

VOL. XLV. No. 197. Jersey City, N. J., Wednesday, August 25, 1937.

THREE CENTS

АМЕРИКА ВІДВЕРТАЄ ЯПОНІЮ І КИТАЙ ВІД ВІЙНИ

ВАШИНГТОН. — Секретар стейту Гол подав представникам преси заяву, в якій означив відношення Злучених Держав до подій на Далекому Сході. Він і тепер не заявив, що між Китаєм і Японією є війна. Навпаки, він взивав обидві держави, щоб не допустили між собою до війни. А далі підкреслює, що теперішня адміністрація не держиться політики відокремлення, але теж не хоче вмішуватись у чужинські конфлікти. Зате бажалаб Америка кооперуватись з іншими державами у справах світового замирення. Та, зазначив Гол, події в Китаю розвиваються в такий спосіб, що уряд мусить заявити, що він боронитиме там американських громадян перед невідповідальними виступами ніким неконтрольованою товпою. До цього треба ще додати, заявив Гол, що відносини на Далекому Сході є того роду, що виходять поза інтереси Злучених Держав, а стають спільним інтересом усіх держав. Ось так треба дивитись на боротьбу між Японією і Китаєм. І треба не тільки Америці, але й усім іншим державам змагатись до того, щоб не допустити до справжньої війни між Японією і Китаєм.

НЕ ХОЧУТЬ ІНТЕРВЕНЦІЇ УРЯДУ.

ВАШИНГТОН. — Моряки знад Тихого океану не хочуть, щоб федеральний уряд допомагав їм добиватись кращої заробітної платні. Таке заявили моряки Морської Комісії (Мерітайм Комішен). Кажуть, що вони добувають кращих умов праці при допомозі робітничої юнії, так, як добивались цього досі. І є тої думки, що їм краще опиратись на свою власну економічну силу. А Морська Комісія хотіла довести до ліквідації неспоконів, які панують у торговельній флорти внаслідок робітничих невдоволенств.

ХОЧЕ ОПЕРТИСЯ НА РОБІТНИЦТВО.

НЬО-ЙОРК. — Ля Гвардія, кандидат на поновний вибір на посади, взивав організоване робітництво подбати про виховання інтелігентних робітничих провідників, щоб при їх допомозі можна було краще використати вже існуючі федеральні й стейтові закони, що дають робітництву полекші. Кажуть, що цей поклик Ля Гвардії треба вважати початком його виборчої кампанії, підчас якої він думає оперти свою головну силу на робітників.

ГУБЕРНАТОР В АВТОМОБІЛЕВІМ ВИПАДКУ.

НЬО-ЙОРК. — Герман Гемб, робітник з Дюбло Пі Ей, наїхав своїм автомобілем на автомобіль, яким їхав губернатор ньюйоркського стейту, Лімен. Автомобіль губернатора добре потовкся. По випадку Лімен виглядав дуже нервовий, але відмовився їхати до шпиталю, щоб піддати себе лікарським оглядинам.

ЗІЗНАЮТЬ ПРО КОМПАНІЙНИХ ШПИГУНІВ.

НЬО-КОМБЕРЛЕНД (Вест Вірджинія). — „Нешенел Лейбор Рілейшен Борд“ веде докопання в справі страйкових заворушень у „Вейртон Стіл Компані“. Робітники зізнають, що компанія намовляла деского з робітників, щоб вступати до юнії на те, щоб шпигувати її діяльність та намовляти робітників голосувати на Гувера, а не на Рузвелта. Іншого компанія намовляла відступити від організації юнії, що булаб у звязку з Комітетом Промислової Організації, обіцяючи за те цьому робітничою працю з денною заплатою в сумі \$10, а в додатку ще й автомобіль. Оборона компанії протестує проти тих зізнань, кажучи, що в них не подається осіб, які говорили чи посередничали у того роду пропозиціях чи переговорах.

СТРАЙКОВІ ЗАВОРУШЕННЯ.

ПІТСБУРГ. — Яких 1,000 людей відгрожувався поліції, якщо вона помагає фабриці „Гепенстол Стіл Компані“ спроваджувати страйколомів. Між робітниками і цією компанією прийшло до непорозуміння через справи колективного робітничого договору. Вислідок заворушень було вже ранених 13 осіб.

ГРІН ПРО ЛУІСА.

АТЛЕНТИК СІТІ. — Екзекутивна Рада Американської Федерації Праці, якої Вільям Грін є головою, рішила розслідувати, чи Лейборс Нонпартізан Ліг, якої головою є Джан Луїс, не стала відділом Комітету Промислової Організації. Грін каже, що йде про те, щоб розслідувати, куди ця Ліга, що була перше за Рузвелта, тепер потягає, бо робітництво повинно бути далі за Рузвелта. Він теж заявив, що Луїс і Комітет Промислової Організації змагаються тепер до створення третьої політичної партії.

НАСЛІДКИ ЗЕМЛЕТРУСУ.

МАНІЛЯ. — 2,000 мешканців маленького острівця Алабат звернулися до уряду, щоб їх забрати з острова, бо вони вже не годні видержати нових землетрусних потрясень.

СПАДОК НАРОДИН У КАНАДІ.

Домініанське статистичне бюро подає, що в 67 містах Канади населенням 10,000 і більше занотовано менше народин як минулого року. Смертність збільшилася на 7 процентів і виносить 28,479; також збільшилася на 6 процентів скількість подруж і виносить 16,756. Статистика бере під увагу перший півріччя 1937 рік.

„МОТЯ“ Б. ЛЕПКОГО ПО ПОЛЬСЬКИ.

Накладом Видавничого Товариства „Руй“ появилася в книгарській розпродажі польський переклад першої й другої частини славної трилогії Богдана Лепкого п. з. „Мотря“. Переклад зладила Марія Лязар Бенковська. Третя частина польського перекладу твору про Мазепу вже друкується. — Слід притім заважити, що згадана трилогія Б. Лепкого появилася два рази в чеському перекладі, раз у московському, а раз в англійському.

В. ПАЧОВСЬКИЙ ПРО ІВАНА МАЗЕПУ.

Накладом товариства „Промсвіт“ у Львові вийшла друком сьома книжечка (за липень 1937-го р.) ч. 841 (7), а це: Василя Пачовського „Іван Мазепа. Життя й діяльність“. Зприводу 250-ліття вибору гетьманом. З додатком Мазепиною вірші „Всі покою широк прагнуть“. З 12 образками й 1 картою.

„НА ЖАЛЬ“, НЕ УКРАЇНЦІ.

Невідомі люди повибивали вікна в жидівських бараках над Стрипою в Бучачі. Місцеві жиди зчинили великий рух, приписуючи цей інцидент протижидівській терористичній акції. З цієї причини поліція приарештувала поляка, фризера Вішневського.

ЯК ЧИТАЮТЬ ЧАСОПИСИ В ЯПОНІ.

Японський часопис „Осака Осагі“ має наклад 1,300,000 примірників, „Осака Майнічі“ 1,200,000 прим., „Токіо Нічі-Нічі“ 730,000; „Токіо, Асегі“ 700,000 і т. д. Японці — нація, з ними не мають що й рівнятися деякі багатоміліонні народи в Європі.

СЕЛЯНИН-ВИНАХІДНИК.

В селі Підбірки біля Дубна селянин І. Фесько винайшов нову скалю до створення радіових апаратів за своїм власним, дуже оригінальним, pomysлом.

АДВОКАТ ВИКЛИКАВ ПРОКЮРАТОРА НА ДВОБІЙ.

Адвокатська палата в Парижі прийняла на один рік канцелярію відомого паризького адвоката Лебрана за те, що він перелік кількох тижнів вивчав на двобій прокуратора Верна, сина відомого автора фантастичних повістей, заostro перепалку на розправі. Міністер справедливости заборонив прокураторові брати участь у поєдинку і він не прийшов. Адвокатська палата притягнула адвоката Лебрана до відповідальности за надмірну рекламу.

КАНАДА ТАКОЖ ЗБРОЙТЬСЯ.

З канадського скарбу виплачено 1,000,000 доларів на будову чотирьох контрміноносців, яких будова пічнеться в дуже короткім часі. Два з них будуть повніти службу на Атлантийським океані, а два на Спокійнім.

ІНСЦЕНІЗАЦІЯ ВИБРАНИХ ТВОРІВ ІВАНА ФРАНКА.

Накладом товариства „Промсвіт“ у Львові вийшла з друку шеста книжечка (за червень 1937-го р.) ч. 840 (6), а це: Володимира Ковальчука „Інсценізації вибраних творів Івана Франка“ з 6 образками укладу сцени. Сторін 48. Тут маємо такі інсценізації: „Ідилія, Галаган, Піду я в поле“ (Дівчина встала рано), „Догоріють поляна, Великдень після скасування панщини“ (Дняток з поеми „Панські жарты“) — з вказівками й поясненнями; „Мойсей; Каменяр; Іван Вишенський“. Книжечку радо приймуть широкі народні маси, бо її зміст відповідає вимогам дійсности.

ЯЗВА ГУСЕНИЦЬ У ЙОРКТОНСЬКОМУ ОКРУЗІ.

Довкола Йоркстону в Саскачевані на просторі коло 15 квадратних миль появилася масова гусениця. Через довготривалу посуху в тих околицях мало що виродилося, а рештки поїдають гусениці. Один фермер оповідає, що 10 акрів слабого вівса зіли на його полі хробаки. Натомість з околиць коло Вінніпегу, Ман., повідомляють про масову появу пильних коників, котрі нищать також великі простори.

ЗА НАУКУ ЧИСТОЮ І ЖИВОЮ НАРОДНОЮ МОВОЮ.

„Учительський Голос“, орган товариства „Учительська Громада“ в Ужгороді, кидає ударний клич: „Кожний український учитель і вчителька в новому шкільному році 1937/38 зачинає науку й урядують чистою й живою народною мовою, фонетичним правомисом, дебо — українською літературною мовою!“

ЗДЕФРАДУВАЛИ 25,000 ЗЛ. В КАСІ ГОЛОВНОГО ДВІРЦЯ В ВАРШАВІ.

В багачовій касі на головний двірці у Варшаві викрили великі надужиття. Один з помічників касієра не виплатив денних впливів до П. К. О., а тільки присвоїв їх собі. Відчуваючи, що його вже шукають, згаданий помічник касієра втік у невідомому напрямі. Касова контрола ствердила брак коло 25,000 зл. За втіканем розписали стежні листи.

БУЛИБ УКРАЛИ КІЛЬКАДЕСЯТ ТИСЯЧ ЗЛОТИХ.

До каси управи водної гати на Дунаї в Рожневі (Новосанцішчина) вломилася вломники, розпороли її при помочі т. зв. раку й забрали кількадесят тисяч злотих. Гроші булиб ще злі, якби не те, що вломників схопили. Це відомі краківські „мистці“. Вони приїхали до Рожнева на гостинні виступи.

ТРОЄ ДІТЕЙ ЗГІНУЛИ В РЕЗЕРВОАРІ.

В Піктор Бот, 30 миль на північ від Летбриджу, в Алберті, сталася трагічна пригода, що скінчилася смертю трох дітей у віці від 10 до 14 літ. Підчас великої спеки діти повзливали до невеликого водного резервоару й потопилися.

СЕЛЯНСЬКІ ВАРТИ ПРИ ЖИДІВСЬКИХ ДОМАХ.

В селі Таловичах, повіт Сарни, хтось вибив шиб в жидівських домах. Місцевий староста — як про це пише „5-та Рано“ — „не маючи змоги довідатись, хто напасник, наложив на мешканців того села збірну кару у виді варт при жидівських домах. При кожному жидівському домі поставили трьох селян, що вартують що ночі аж до відкликання“. Як бачимо, староста з Сарн покористувався засадою збірної кару, хоч у Польщі обв'язує все це одинична відповідальність.

АЛЬКОГОЛІЗМ ШКІЛЬНОЇ МОЛОДІ.

Виділ служби здоров'я в міністерстві суспільної опіки в Варшаві зладив анкету на просторі 108 повітів Польщі (менше-більше половина числа всіх повітів) у справі алкоголізму шкільної молоді. Виявилось, що в цих повітах 258,629 шкільних дітей у віці від 7—14 літ пють алкоголь спорядочно, 9,746 налогово, а 4,898 вживають етеру спорядочно і налогово.

ГРОМІ ВБИВАЮТЬ ЗВІРЯТА.

В Комарні, повіт Рудки, грим ударив підчас бурі в шопу В. Рога й спалив її разом з сіном. Рівночасно грим убив собаку. В Поріччю Задвірному грим убив дві корови на шкоду С. Харпачила.

НЕ СКРИВАТИСЯ ПІД ДЕРЕВА ПІДЧАС БУРІ.

Коло Судової Вишні, на шляху Львів — Перемишль, підчас бурі скрилися жінці під великим деревом. Нараз у дерево вдарив грим, розторочив його на кусні, поранив одну дівчину, а якусь старшу жінку убив. Ранену перевезли до Перемишля.

БУЧАЦЬКИЙ РАТУШ ОДИН З НАЙКРАЩИХ В ЄВРОПІ.

Місто Бучач має один з найкращих ратушів в Європі, а це він є приватною власністю. ПАТ повідомляє: Унаслідок такого правного стану комунальні власті не можуть заповідати, щоб ця пам'ятка архітектури не нищилася. На гаїсах і високомистецьких різьбах росте хабаззя.

ДИКІ КОНІ БЛУКАЮТЬ ПО САСКАЧЕВАНІ.

По Саскачевані блукає табун диких коней близько американської трайиці. Коли їх сполошити, втікають у поблизу гористі околиці. Провідником стає прекрасний отер, котрого ніяк не можна златати. Оповідати пастухи, що стадо це досить численне й ніяк не дається освоїти.

ВЕЛИКИЙ ПОЛІТИЧНИЙ ПРОЦЕС У ЛУЦЬКУ

ЛЬВІВ. — Перед окружним судом у Луцьку розпочався великий політичний процес проти 42 українців, обвинувачених за приналежність до ОУН та протидержавну акцію на просторі Володимирщини й Ковельщини. Акт обвинувачення закидає всім обвинуваченим, що творили нелегальну організацію, засобилювали її в зброю і намагалися відірвати від Польщі східні воевідства та створити самостійну Україну. Польська преса повідомляє, що внаслідок амбіції одиниць розбилася єдність цієї організації і зараз після цього наступили труси й арештували 70 осіб, з чого 42 особи потягнуто перед суду, а решту випущено.

АРЕШТУВАННЯ ЗА НАСИПАННЯ МОГИЛИ.

ЛЬВІВ. — У Моряцях, яворівського повіту, висипав хтось 2-го серпня ц. р. на луці могилу. Внаслідок цього поліція арештувала два дні пізніше Олексю Хрому, Петра Рожана, Івана Бика, і Дмитра Мисика та відставила їх до постерунку в Шувові. У Яворові поліція перевела низку трусів у членів Лугової Організації: Миколи Худи, Мирона кулінич, Евгена Смука і Володимира Кенцала, шукаючи листування з розв'язаним недавно польською владою Українським Спортовим Союзом.

ОСТЕРІГАЄ ПОЛЬЩУ.

АНТВЕРПЕН (Бельгія). — В часі конгресу польських жидів, що відбувається в Антверпені, відчитано листа Семюеля Антермеєра, жидівського провідника й американського політика з Нью-Йорку. У тім листі він погрожує Польщі, що американці так довго не допоможуть Польщі економічно, як довго польський уряд толерує жидівські погроми. „Коли би польський уряд загарантував жидам права й охорону“, пише цей жидівсько-американський політик, „то американці допомогли би Польщі знову стати економічно незалежною“.

АТЕНТАТ НА МАРШАЛА ВОРОШИЛОВА.

МОСКВА. — Тут розвішались чутки, що на червоного маршала Ворошилова поповнено атентат. Дня 14 липня ц. р. він вїхав з делегацією військових спеціалістів до Тули на інспекцію фабрики зброї. Поїзд приїхав в 10-й вечором до Тули. На двірці вистала Ворошилова делегація робітників фабрики і представники армії. Підчас розмови Ворошилова з делегаціями впав нагло револьверовий стріл, що зранив Ворошилова в лівий клуб. Після перев'язки рани Ворошилова відвезли чергового дня літаком до Москви. Кажуть, що його життя не загрожує ніяка небезпека, але від часу цього випадку Ворошилов стрічається лише з найближчою родиною і кількома вищими урядовцями з комісаріату народної оборони. Большевицький уряд зберігає в тій справі мовчанку. ГПУ переводить масові арештування, але справжнього замаховця досі не зловили.

ВІЙНА НА ДАЛЕКОМУ СХОДІ.

ШАНГАЙ. — Завзята боротьба між японськими і китайськими військами ведеться далі. Японські літаки дали бомбардувань Шангаю. Ціле місто обернулося в пекло. Одного дня було 400 вбитих і 1,000 ранених. Серед ранених є також американці, а між ними два кореспонденти „Нью-Йорк Таймсу“. Китайці завзято обороняють свої позиції. Вони, на московський лад, підпалюють величезні ліси, щоб у той спосіб перешкодити японським операціям. Японський штаб рішив не розвивати своїх операцій занадто скоро, щоб не залишити запляну без належної оборони. Японці скупчують у Маньчжу ловажні резерви війська, а також амуніції, бо кожної хвили мають на увазі, що на них можуть напасти також Совети.

ЗАЛОМАННЯ БАСКІЙСЬКОЇ ОБОРОНИ.

БІЛЬБАО. — Революціонери знов посунулися вперед і заняли одно містечко в околицях Сантандеру. Оборона міста цілковито зломана і нема найменшого вигляду, щоб вона могла ще на більшу скалю перетворитись. Правдоподібно оборонці будуть ще сьак-так опиратись безпосередньо перед містом, але ніхто вже не має надії, що вони охоронять місто перед революціонерами. На інших еспанських фронтах спокій. Від кількох тижнів нема навіть військового звітлення з боїв під Мадридом.

МУСОЛІНІ ВИБИРАЄТЬСЯ ДО НІМЕЧЧИНИ.

БЕРЛІН. — У німецьких урядових кругах сподіваються, що Мусоліні прибуде під кінець наступного місяця до Німеччини. Він уже давніше прийняв був німецьке запрошення до Німеччини, але все щось йому перешкодило. Тепер, у Німеччині думають, що він напевно приїде.

"СВОБОДА" (LIBERTY)

FOUNDED 1899

Ukrainian newspaper published daily except Sundays and holidays
Owned by the Ukrainian National Association, Inc.
at 81-83 Grand Street, Jersey City, N. J.

Edited by Editorial Committee

Printed as Second Class Matter at the Post Office of Jersey City, N. J.
on March 30, 1911 under the Act of March 3, 1879.

Post paid for mailing at special rate of postage provided for in Section 1103
of the Act of October 3, 1917, authorized July 31, 1918.

За оголошення редакція не відповідає.

Увага „Свободи”: BErgen 4-0237. — Тел. У. Н. Союзу: BErgen 4-1016.
4-0807.

За кождо зміну адреси платиться 10 центів.

За Канади належить посилати гроші лише на т. зв. Foreign Money Order.

адреса: "СВОБОДА", P. O. BOX 346, JERSEY CITY, N. J.

ЗАЛІКАНИ ДИКТАТУРОЮ, ЧИ ЧИМ ІНШИМ?

Стоїмо перед свого роду дивоглядом: президент Рузвельт, який тішиться небувалою популярністю і якому, як кажуть, віддано в руки величезну силу, не є в спроможності здійснити навіть якоїсь половини своєї політичної програми. А на таке виходить, коли взяти під увагу висліди нарад першої сесії 75-го конгресу. Сенатори і конгресмени радили цілих 8 місяців, але ухвалили всього яку п'яту частину з тих проєктів, які пропонував президент конгресові та які мають піднести край економічно й соціально. Як відомо, між перепалими проєктами є теж законопроект про означення найнижчої заробітної платні й найвищого часу праці. І все те сталося в конгресі, який має подавляючу демократичну більшість, себто більшість цієї партії, якої „бос” сидить у Білій Домі. Це ж ніхто інший, а „бос” виступає в імені демократичної адміністрації з тими усіми проєктами, які раз-у-раз провалюються, або які виставлені на самотах з боку виборців цієї партії, що при владі.

З цього дивогляду починає дехто витягати консеквенції, що популярність президента Рузвельта мале, та що його престиж починає падати. Зв'язують це головню з його провалом у справі реорганізації Найвищого Суду Злучених Держав. А цікаве тут іще й те, що навіть так звані „ліберальні” кола, що ніби повинні звертати увагу в першу чергу на соціальну програму Рузвельта, хоч признають, що Рузвельт на ділі є демократом, всетаки підкопують його повагу, вперто повторюючи, що його поступовання є диктаторським, що він ділає на шкоду парламентарній системі правління, а тимсамим веде Злучені Держави до такої диктатури, яку бачимо в Німеччині чи Італії. Тісамі „ліберали”, підкреслюючи на кожнім кроці свої побоювання за „демократію” і за „парламентарну систему”, підкопують разом послідовно не тільки ті, ніби „поспішні” і добре не обдумані проєкти соціальної натурі, які президент пропонує до ухвали конгресу, але навіть і ті, які вже стали законом, як от „Сошел. Секюріті Ект”.

Як знаємо, президент на кожнім кроці підкреслює свої демократичні переконання. І нема найменшого сумніву, що він є демократом і цілком певно не є прихильником ніякої диктатури. Він є тільки, як це він перед кількома днями виразно зазначив, противником диктатури меншости. І так воно є. Президент бачить наглядно, що й у демократичній партії є меншість, і то меншість консервативна та реакційна, яка хотіла диктувати, себто не допустити до тих усіх соціальних реформ, що є обняті назвою „Новий Розділ”, а що є висловом політики президента Рузвельта. Ця меншість є залікана тими реформами, яких вона собі не бажає, а не диктатурою. І так треба і нам ці справи розуміти.

К. К.

ДВА ПРИЯТЕЛІ

(4)

— Чорт би його взяв! — крикнув, схопившись і погадав собі: — Собаці прикро на дощі. Хоч до хати. Ліпше відпустити його до середини, бо як до рана буде сивуліти за дверми, то я й нині не всну.

Встав, пішов до дверей і відчинив.

— Ходи до хати, ходи, ти, дідьче насіння.

— Пес аж голосно загавкав з утихи. Став на задніх ногах і мокрим кудлами цілого свого тіла прилягаючи до голих ніг Артіма, силкувався язиком досягнути його руки, щоби з відячності і радості поллизати їх.

— Марш там під лавку! Сиди там тихо і ані рушся!

Пес послухав і виліз під лавку, яку йому Артим показав рукою. По хвилині чути було правильне, глибоке дихання двох сплячих. Нині й Артим, перший раз від якогось часу, заснув сном праведних.

Рано, скоро лиш рушився, пес вже був коло ліжка. Стоячи на задніх лапах, передніми сперся на краю ліжка. Хвостом

вимахував завзято. Вдоволенний був. Його бурі очі в кудлатій голові пінча гляділи так розумно, як очі чоловіка. Вони неначе питались:

— Ну, як ти нині спав, мій любий, новий пане?

У старого йшла боротьба між зворушенням і омерзінням.

— Чого це псище хоче від мене? — думав. — Така собака добра для такого пустого товариства, як ти, лисококи. Такий пінч не для пастуха. Ціла громада сміялась би з мене, якби я вийшов на пасовище з таким смішним звірком, що ні пес, ні малпа; з псом, якому волосся на голові так смішно наїжилось вперед.

Мимохіть витягнув рамя Артіма. Його палець показав приказуючо кут під лавкою, де вночі пес спав. Пес фальшиво зрозумів, цей рух руки. Взяв і показати своєму новому панові привязанню, став перескакувати його рамя. Раз туди, раз назад; раз туди, раз назад. Раз також перекинувся у повітрі.

ЯКА ВІЙНА НАС ЧЕКАЄ?

(Для „Свободи з Парижа”).

Досвід воєнних операцій в Іспанії викликає тепер жваві дискусії визначніших представників воєнної науки й техніки про характер майбутньої війни.

Автор статті на цю тему, поміщений у „Ревю де Франс” твердить, що ні моторизовані армії, ні маси літаків не можуть звести війну до боротьби, яка могла бути закінчена сильнішою стороною за короткий час удалою офензивою, і що майбутній міждержавний збройний конфлікт триватиме довгі місяці (коли не роки), подібно, як це було в 1914—1918 рр. Ще зовсім недавно — пише він — гадали, ніби держава, яка зможе перша перевести загальну мобілізацію та кинути потужні повітряні ескадри для бомбардування головних осередків противника, а вслід за цим пробє його фронт масами совгів (тенків) з моторизованою піхотою — ніби ця держава досягне перемоги за два-три тижні. Тимчасом війна в Іспанії показала, перевагу не наступу перед обороною, а якраз оборони перед наступом.

Помилковість поглядів про можливість досягнення швидкої перемоги при допомозі великої маси технічних засадів бою була почасті оперта на досвід італійсько-етіопської війни. Опінія тоді була вражена блискучим наступом італійців. Але цей приклад, на думку згаданого французького журналу, нічого не доказує й це тому, що в етіопців майже зовсім не було технічних засадів оборони, які вони могли б протиставити італійській офензиві. В Іспанії ж справа представляється інакше. Там обидві воюючі сторони майже однаково забезпечені модерними засадами війни, а звідси і її впертість та довготривалість.

Отже при приблизнім рівні ступні воєнного засоблення техніки оборони, ніяка, навіть мілітарно найсильніша країна не може сподіватися, що їй удасться коротким ударом закінчити переможну війну. Затежна війна несе з собою колосальні фінансово-економічні витрати, можливі соціальні розрухи, а навіть цілковиту загибель нації. Звідси спеціаліст з „Ревю де Франс” робить висновок, у якому висловлює надію, що події в Іспанії можуть навіть корисно прислужитися справі миру.

Мовляв — імперіалістичні уряди вже мають безпосередню нагоду бачити на еспанському досвіді, якою тяжкою ціною здобувається перемога. А до того „думатимуть тричі, поки рішатимуть на ризикові авантюри”...

Думки, висловлені в „Ревю де Франс” відносно характеру майбутньої війни, відображають загально теперішній доктрині французького генерального штабу, що рятують Франції бачить в оборонній стратегії, розбудовує для цього сильні фортифікації й планує війну на виснаження противника.

Відмінні погляди на питання, якою буде майбутня війна, дають деякі німецькі воєнні авторитети. Так один із них, полковник фон Ксіляндер, уважає, що досвід еспанських подій ніяким чином не може служити ні перевіркою доцільності примінення нової мілітарної техніки, ні „репетицією” будучої війни. Як можна говорити про досвід технічної війни в Іспанії, — питається фон Ксіляндер, — коли там на полях бою ні разу не фігурувало більш як 50 совгів, а одна протисовгова гармата приходить на 2 кілометри фронту? Або коли дітки обох сторін приміняють бомби вагою не більше 50 кілограмів, а тільки винятково 250 кіло? Масштаби еспанської війни й тої, що нас іще чекає, просто неспівмірні!

Крім того треба мати на увазі, що ті технічні засадки війни, якими послуговуються обидві сторони в Іспанії, це, властиво кажучи, техніка „вчорашнього”, а не „сьогоднішнього” дня, бо саме еспанський досвід показав, як „важливо” тримати в повній тайні зразки нового озброєння до того часу, коли їх треба буде використати... Та зброя, що її посилюють тепер до Іспанії, це або технічні пережитки, або тільки мінімум із того, чим сьогодні вже забезпечені модерні армії Європи. Тому робити висновки про обмежені можливості стратегії наступу й модерної зброї на еспанському досвіді, де цю зброю застосовували у зникаючо малих масштабах, є легковажністю. Воєнні операції в Іспанії це тільки технічна перевірка прикмет деяких родів зброї, притому вже застарілої в своїй системі. Проте навіть і вони вповні показали, які величезні можливості ховаються в масовому примінуванні аві-

яції й совгів. Ці роди зброї матимуть вирішальне значіння й у майбутній війні.

Як бачимо, представники німецької військово-наукової думки висловлюють погляди, відмінні від французів. Вони виходять із стратегії наступу,

Д-р Кирило Трильовський.

ПОЛЬСЬКІ ВИЗВОЛЬНІ ЗМАГАННЯ ДО РОКУ 1864 ВКЛЮЧНО

По 1831 році цар Микола зніс конституцію в „Королівстві польським” та прилучив той край, як завоюваний, назавжди до Росії. Але нижчі уряди адміністрацій, судові й школи лишилися польськими. Указом з 1846 р. обмежив цар самоволодіччя, але владу їх над селянами поліції, а панщини не зніс. Наслідник його, Олександр II, помилювався значне, число польських „сбіраків”, які, вернувшись до краю, відновляли революційний рух. До того всього і слава виправа Гарібальді в 1860 р. на Сицилію та поміч, дана французьким царем Наполеоном III. (в р. 1859) Італійцям, збили поляків цілком з пантелику. Історик Л. Кульчицький каже: „Наструй у чужови учини їх зупелне нездолними до хлодног і глембокего розважання ситуації політичної”. Цілий революційний рух поляків від 1860 до 1864 р. робить вражіння зворушливої трагедії, яка веде неминуче до страшний катастрофи. Розпочався він 1860 р. у Варшаві демонстраційним відправами в костелах зі співом гимну „Боже, цюс Польський”. Прийшло в дію і до естрійянів, впади, пать трупів, котрих хоронили 100,000 учасників. Показалася потреба тайної організації. На це треба грошей, а їх не було, й то в тім часі, коли шляхта виласла сім мільонів польських злотих — папі. При другій уличній демонстрації впади вже 108 трупів! В краю діяли дві партії, а то білих (шляхти і багатшого міщанства) та червоних, головні молоді, котра перла до революції. Верлику ролю відіграв маркіграф Вельопольський, що був директором „Комісії освіти і віросповідань”, а пізніше начальником цивільної адміністрації. Була це опортуністично думача людина, що йшла на порозуміння з російським урядом. Він дійсно зискав великі концесії для поляків. Знаючи добре поляків, він сказав „Для

що застосовувати в масових масштабах модерну технічну зброю, послугувати меться методою блискучивого удару й ставляти собі завданням досягнення перемоги в найкоротшім часі.

М. Органський.

полякуф можна еще цюс зробити — з поляками нігди” Маніфестації перенеслися знов до костелів.

Раз у костелі св. Івана арештовано (аж над раном) біля 2,000 людей, внаслідок чого для протесту духовенство заперло всі костели. Ситуація загострювалася, Мєрославський пер з Франції на проклямування повстання. Вибух його прискорив Вельопольський нічим побором до війська підозрілих молодців. Тижень пізніше, 22 січня 1863 р. вівзав „Тимчасовий Ржонд Народови” народи „Польські, Літви і Русі” до бою з москалями.

В своїм маніфесті Тимчасовий Ржонд Народови оголосив, що надає на власність ґрунти, котрі селяни мають. Тойж таки нощі вибухло в різних місцях Конґресівки повстання, часто з добрим успіхом. Але хоч організація цивільна була дуже добре переведена, то повстанням брукувало передів війська та 108 гармат. Повстанцями були: ремісники, робітники, діврська служба, щарачкова шляхта та студенти.

Селяни назагд ворожо віднеслися до повстання, а при пробах повстання у Великій Україні, при допомозі видуманої так званої „золотої грамоти”, селяни просто масакрували повстанців. Спродаженого на диктатора Мєрославського побито в двоє сутінках і він вихав за границю. Другий диктатор, Лянґевич (мав 4,000 війська), перейшов у березні 1863 р. також до Галичини, і взагалі справа стояла зле. Однак в травні син померлого 1861 р. Адама Чарториского, Володислав, захопивши цисарем Наполеоном III, завівзав шляхту, щоби поперла повстання. Отже шляхта з усіх трьох займанщин поспішила з поміччю і появилися нові, добре узброєні відділи. Обіцяну царем амнестію відкине-

но, а „Ржонд Народови” виступав далі в імені „Польські, Літви і Русі”. Був він дуже добре у Варшаві, під боком ворога, закопсирований і ніхто не знав його складу. Вистарчала сама його печатка, і всі його слухали. Мала та печатка три герби: орла (Польща), лицаря (Литва) та архангела Михайла (Русь). Однак проф. Грушевський казав мені, що архангел — це був лиш старий польський герб „вєвєдства кійовського”.

Вельопольський іще перед кінцем повстання уступив. Москалі, спровадивши 400,000 війська, поконували всякий против. Дипломатична інтервенція Наполеона III не вдалася, Пруси і наешті Австрія помагали Росії, а російський уряд у березні 1864 р. надав селянам ґрунти на дуже корисних умовах. В квітні 1864 р. дав Вол. Чарториский по нараді з Наполеоном III знати, що на поміч дипломатії числять вже годі. Російським диктатором став ген. граф Берг і той, настановивши еторожами каменів своїх шпигунів, вилонив членів „Ржонду”, диктатора Траугута і 4 інших казав повісити 5. серпня 1864 р. Останнього повстанського провідника (на Підляшші), ксьондза Бржоску, повішено в травні 1865 р. Так заінчилось те криваве повстання поляків, котре їх коштувало величезні жертви в людях і майні! Понесених жертв ніхто навіть у приближенні обчислити не годен. Історик Грабец каже, що було взагалі понад 1,000-більших і менших сутинків, в яких упало біля 25,000 повстанців, повішено і розстрілено 396, на каторгу пішло 8,339, на примусові роботи біля 10,000, а на поселення на Сибірі — кількадесять тисяч. Взагалі страдили поляки через те повстання понад сто тисяч щонайкращих людей, а ще більші втрати мали вони в майні. І так, у „Королівстві Польським” сконфісковано ім 1,660 маєтків, не раз дуже великих, на „Літви” 1,794 маєтків, на „Русі” втратили 182,500 моргів землі. За кілька днів повстанських спроб у правобережній Україні заплалили поляки 5,000,000 рублів контрибуції.

Та певна річ, що та геройська, хоч і безвиглядна боротьба поляків зробила за границею колосальну пропаганду на річ їх державної самостійності. Ще згадаю, що поляки самі вбивали пліново хрунів, зрадників і шпигунів, переважно німецьких колоністів і польських селян. Так убито (повішено) звичайно понад 700 людей. Присуди видавали та виконували, так звані „жандарми вешайонци” (в білих мундурах) і „штителітци”. Автім послух для „тайної печатки” був великий.

Повстання з років 1863 і 1864 називали і досі називають багато поляків „шалєньством”. Через його посягання на литовські, білоруські й українські землі страдили тоді поляки всяку симпатію навіть у поступових росіян та українців. А про царський „указ” з 1864 р., який зносив панщину, каже Бобжинський, що „він перетав болячку, що нищила польську суспільність і робила неможливими всі спроби піднятися з розборів”. Найбільшу шкоду принесло те повстання тим, що довело (старанням Бісмарка) до нового союзу Росії з прусакими. Заде з другої сторони, підносить Грабец, що як перед повстанням був просто жалкий застій польського національного життя і культури, так безпосередньо по повстанні наступив могутній зріст творчости на кожнім полі.

Дивинми дорогами йде не раз історія народів!

(Кінець).

ВСІ ДРУКАРСЬКІ РОБОТИ ДЛЯ ВІДДІЛІВ У. НАРОДНОГО СОЮЗУ ЗАМОВЛЯЙТЕ В ДРУКАРНІ „СВОБОДИ” 81-83 GRAND STREET, JERSEY CITY, N. J.

ВСТУПАЙТЕ ГРОМАДНО В ЧЛЕНИ УКРАЇНСЬКОГО НАРОДНОГО СОЮЗУ.

(Дальше буде).

— З певністю, це справляє для тебе неприємну ситуацію.

U.C.Y.L. 4th CONVENTION

THE UKRAINIAN CATHOLIC YOUTH LEAGUE CONVENTION COMMITTEE

CORDIALLY INVITES

The Ukrainian Youth of the United States and Canada to attend its

4th ANNUAL CONVENTION

at the UKRAINIAN CATHOLIC SEMINARY AT STAMFORD, CONN.

September 4th to 6th

ПОЗІР! ПИТСФІЛД, МАСС., І ОКОЛИЦІ! ПОЗІР!

УКРАЇНСКА ЦЕРКОВНА ГРОМАДА СВ. ІОАНА ХРЕСТИТЕЛЯ В ПИТСФІЛД, МАСС.,

буде святкувати

В НЕДІЛЮ, ДНЯ 29-ГО СЕРПНЯ (AUGUST) 1937 РОКУ

ВЕЛИЧАВЕ ТОРЖЕСТВО

ПОСВЯЧЕННЯ ДЗВІНИЦІ

Свято розпочнеться в годині 11-тій перед полуднем Службою Божою в місцевій українській церкві при WATSON ST., при співучасті доколичного священства. Після Служби Божої благословення дзвіниці, — а опісля ЗАБАВА, в часі котрої будуть приготувані покріплюючі напитки і всякого рода перекуси. В цій торжестві возьмуть участь два сусідні церковні Хори, а то з Амстердам і Когос, Н. Й., котрі виконання українських пісень переплітаних музичними точками будуть мило забавляти всіх присутніх.

До ласкавої участі в цій торжестві запрошує так місцевих як поза-місцевих громадян, як з: Cohoes, Troy, Watervliet, Amsterdam, Hudson, N. Y., South Deerfield, Mass., комітет місцевий. За участь в цій святі українська церковна громада в Pittsfield всім присутнім так своїм, як і сусідам буде дуже вдячна. За веселу і покріплюючу забаву і розлиску ручить Комітет.

ВІРУВАННЯ І ПОВІРА СТАРИНИХ НАРОДІВ

Із джерел, які заховалися до наших часів, знаємо, що віра первісних египтян була чиста та проста. Не приносили в жертву нічого іншого, ніж овочі та цвіти; почитали сонце, бо вважали його заступником божества, як його найдосконаліший твір.

По всьому Єгипті ставили святині богові сонця, званому Ра. Старинні перуанці мали таку саму віру, на прославлення сонця улаштовували сонячні торжества, звані Ра-мі. Фенікійці, споріднені з египтянами, знали вже й божків. І так, мали божка Ваала й Молоха. Ваал зображав добру, Молох злу силу сонця. Єгиптяни вірили в безсмертність душі та воскресення тіла. Тому зберігали тіла померлих балсамуванням. Азтеки муміфікували своїх мерців так, що виймали нирочки, а тіло виповняли за пашинами складниками.

Гріхів допускалися люди, здавна-давна. Сповідь і покаяння це були головні релігійні обряди вірджінських і азтецьких індіанців. Тіла мерців кропили свяченою водою.

Злі духи все страшили. Видно, що людські прапедки вже не мали чистої совісті. Фенікійці для страшення малих і великих мали злого духа, званого Забуб, перуанський чорт звався Цупаї. Перуанці знали також каділо, яке спалювали у святинях. У жертву приносили звірята, досліджували їх нирочки та вішували з них будучину собі й іншим народам.

Єгиптяни любувалися в астрономії. Це належало до їх релігії. Тоді вже вірили також в інших богів, а один із них звався Гелій. Його син забавив кермувати соняшним возом, та зробив це так нещасливо, що спалив землю. Тоді „Сонце“ наблизилось значно до землі та спричинило тут велику пожежу, перед якою врятувалися лише ті, що жили в морях і ріках. В дійсності цей соняшний віз то була невідома велика комета, одно з багатьох „літаючих сонць“.

Американські індіанці вірили, що духи мертвих задержують вигляд такий,

який мали за життя. Вірили, що є пекло під землею, а небо понад хмарами. Душі лихих стоять, мовляв, по борозні в воді та споглядають на небо, на щасливу землю добрих, куди ніколи не дістануться. Племя зувів один день проводило між гробами своїх мертвих. Отже це щось як наші поминки. Вірили також, що душі померлих входять у звірята або в інших людей. Душі злих людей, мовляв, виходять у ронухи. Зрештою і наш нарід погорджує ронухами.

Слов'яни та германи вірили у вовулаків, або в перемену людей у вовків. Казка про лавця, що пустився за звірем, а цей звір нараз перемінюється в людину, відома між американськими індіанцями, а також в Європі.

Заяця здавна-давна боялися люди у Старому й Новому Світі. І наш нарід вірить, що кого перебіжить заяць, того не мине нещастя. Старинні айриші так боялися заяця, що улаштовували на його справжню погоню, а коли знайшли заяця між худобою, вірили, що то чарівники перемінюються в заяця. Зате попросту почитали заяця наче бога в Мексику. Один із мексиканських святих, начальник Набасо, по смерті, мовляв, перемінився в білого заяця і в тій формі піднесений до божескої гідності. Єгиптяни мали білого бика, званого апіс, в якого вірили, що має надприродну силу та по смерті перемінюється в бога.

Не лише американські народи, а й інші вірили і вірять, що епілептики та навіжені це навіщені діяволом. Недугу спричинюють злі духи, які входять до тіла хорого. Духів звірят дуже бояться. Це, мовляв, є злі духи. Коли покинуть хорого дякують їм. Коли хорому індіанцю з Омаги відібеться, вірять, що з нього вийшов злий дух, якому в його тілі не сподобалося. І зараз, як йому відібеться, каже індіанець: „Дякую тобі, звіре!“ Признавалися до гріхів тому, щоби упокоївся злий дух і щоб покинув тіло.

В Америці також заховалася віра в істоти на пів людські на пів звірячі. Вірять, що їх предки мали хвости, а як їх побились, тоді „безсидна лисиця посилала що ран-

ку питатися, як ведеться їх хвостам. Ведмедеві при тому тряслися товсті бочки від сміху з такою жар-ту“.

ЛОВЦІ ПЕРЛ

Коли власний справляється з перлами, як добувається перли, то мабуть перестали їх любити. Доволі познайомилися з життям ловців перел, щоб просто зневажити їх яклейоти. Вони ж коштують нещасних сомалійських нурців стільки сліз і труду...

Злидарі. Відпоручник „Маріан“ оповідає про життя цих злидарів, що за марні гроші полюють на перлові мушлі в глибинах моря, де з усіх боків грозить людині небезпека.

Один грецький підприємець возить на своєму пароплаві „Патріс“ цілий гурт злидарів сомалійців. Він не покидає їх з тої простої причини, що не так легко наняти нурців, а далі, що треба їх пальнувати, щоб часом котрийсь із них не привтавив собі якоїсь цінної перли.

Кафа, той, що вилловив мені найгарнішу перлу, — оповідає цей грек журналістові — довгий мені 300 франків за харчі, що їх я доставив його рідні. Ну, й тепер він мусять мені відробити цей довг, тимпаче, що його батько перед смертю позичив у мене 500 франків. Кафа вартий вісімсот франків. Та він уже не вміє повернути мені довгу, бо недовго потягне. Решту довгу відробить його син.

Глухонімі.

Більша частина цих невілників це глухонімі, або ж напів-пришелепуваті. Багато з них нарешче зіпсували собі слух, пробовуючи гострим носом „барабанчик“ в ушах, бо не можуть слухати вічного шуму моря й дудніння в ушах. Трапляються випадки, що нурець з приводу дошкульного гомону в глибині божеволіє, або стає дурнем.

Глухонімі нурці ліпше платні, бо вони можуть довше побувати під водою. Вони працюють невпинно й докладно, наче машини, тимто й заробляють більше від інших. Також сліпих нурців підприємці радо вітають.

Торгують людьми.

В Масаві, в Еритреї, один арабський купець веде торгівлю невілниками. На подвір'ю його дому відбувається справжній торг на нурців. На ціну впливає обставина, як довго нурець зуміє перебувати під водою.

Найвищу ціну добуває нурець, що витримає під водою півтора хвилини. В домі новітнього торговця невілниками сидять на кам'яних лавах сомалійці, що вже літами ловлять перли. Їхній вигляд жалюгідний. Дивлячись на них можна догадатися, як довго вони вже працюють. Новики проворні й сильні, „старі“ згорблені, з запалими грудьми та вистаючими ребрами. Як кажуть, нікий нурець не може довше працювати як десяти літ. Смерть визволяє їх із жахливої неволі, ще заки прийде старість.

Мало котрий нурець добуває „гроші“.

Один нурець вилловив був на власну руку дуже гарну перлу. Коли арабський купець сказав йому, що ця перла варта понад 600 тисяч франків, нещасний нурець на радість збожеволів і кинув перлу до моря.

Злочинці.

На побережжі Червоного моря аж кишить від авантюристів та дурисів. Торговці перлами організовані в могутню мафію, що користується чорними невілниками та використовує їх немилосердно. Це жорстокі, безсердечні люди, але й вони наражені на вбивчі атентати міжнародних злодіїв.

Отже й нурці й торговці „рекіни“ перлового промислу невпинно заглядають смерті в вічі.

Присягнув Багін, це справжнє пекло. Тільки вранці можна виходити з дому (3-8 год.). Недостача води до пиття наражує мешканців на муки з приводу спраги.

Д-Р С. ЧЕРНОВ

(Європейський спеціаліст)

Гострі й хронічні недуги чоловіків

жінки. — Плічка й хреб.

223 Second Ave., cor. 14 St., N. Y. C.

Room 14.

Офісові години 10-8; неділя 11-5

Жінка-доктор до обслуговування

Проміли X & Фларесон \$2.00.

Про міністрів.

Новоіменованій міністер обіздив край. Одного дня заїхав перед заведення для божевільних і каже до портієра:

— Зараз замельдуйте мене у директора. Скажіть, що приїхав міністер.

— Алеж просимо ближче — каже портієр, — у нас уже є 11 міністрів, з вами буде цілий тузін.

В бюрі.

Директор: Чому той великий тягарець стоїть на вашій бюрку?

Урядовець: Бо пан директор казав, щоб на ті акти покласти особливу вату.

ДРІБНІ ОГЛОШЕННЯ

На всіх імпрезах і весіллях „Радіо Оркестра“
M. A. СЕРБІНСЬКОГО
Обслуговує і найкращішим.
169 AVE. A. NEW YORK CITY.
Телефон: ALgonquin 4-4952

Dr. MORRIS SMITH
повідомляє, що переніс свою канцелярію під число
240 EAST 22nd STREET
NEW YORK CITY
(Близько 2nd Avenue).
Урядові години від: 12-2-го попідв.
6-8-го ввечір.
Телефон: STayvesant 9-1679

Д-Р Е. Я. МИХАЛЕНКО
ЛІКАР, ХІРУРГ І АКУШЕР
1605 W. CHICAGO AVENUE
(cor Chicago and Ashland)
CHICAGO, ILL.
Урядові години:
9-10; 1-4; 7-8.
Office phone: Seeley 5004
Res. phone: Van Buren 1126

Д-Р ЮРІЙ АНДРЕЙКО
УКРАЇНСЬКИЙ ЛІКАР,
ХІРУРГ І АКУШЕР
321 E. 18th STREET,
between 1st and 2nd Avenues,
NEW YORK, N. Y.
Tel. GRAMERCY 5-2410.
Урядові години: рано від 10 до 12.
ввечір від 6 до 8, а в неділю рано від 10 до 12.

БОЛІ НІГ.

Рані на ногах, блукачі ноги, набиті мозком, болі в ногах, флебіт (запалення жил), напукли або боліли коліна чи кісточки і ревматичні ноги успішно лікуємо новими європейськими методами без операції.

Офісові години: щоденно від 1 до 6 ввечір, а в неділю і четверга від 1 до 3:30 ввечір. Немає урядових годин у неділю.

Говоримо українською мовою.

Dr. L. A. BENLA

320 W. 86 St., New York City

Близько Бродвею.

ЄВРОПЕЙСЬКИЙ СПЕЦІАЛІСТ.



МИРОН ЛИТВИН
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
Без ріжниць, як далеко поз. Міорком. Враз потреби телефонуйте до нас. Обслуга ширша, чесна. Office:
383 MORRIS AVENUE,
cor. Springfield Ave.
NEWARK, N. J.
Phone: Eastex 3-5347

ПЕТРО ЯРЕМА
УКРАЇНСЬКИЙ ПОГРЕБНИК
ЗАНІМАЄСЯ ПОХОРОНАМИ
В BRONX, BROOKLYN, NEW YORK І ОКОЛИЦЯХ
129 E. 7th STREET,
NEW YORK, N. Y.
Tel.: Orchard 4-2568
BRANCH OFFICE & CHAPEL:
707 PROSPECT AVENUE
(cor. E. 155 St.), BRONX, N. Y.
Tel. Melrose 5-6577.

ІВАН БУНЬКО
Новий Український Удербейкер
заряджає погребани по ціні так низькій, як \$150. Обслуга найкраща.
JOHN BUNCO
Licensed Undertaker & Embalmer
437 E. 5th St., NEW YORK CITY.
Dignified Funerals as low as \$150.
Telephone: Orchard 4-8083

ТАРЗАН І БОТІНІЯ МАІВ.



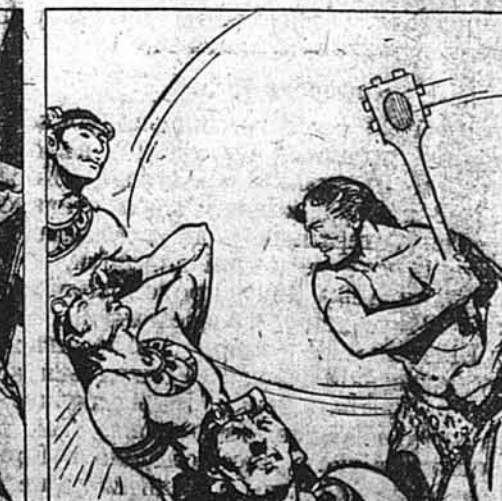
Зручний Тарзан подавався з одного боку на другий, але куди він лиш пустився, все натрапив на ватагу маянців, що з озвірілим виглядом вимахували грубесними дрючками. Він побачив, що оточений. Це бачили також маянці. Всі вони почали повільно, але послідовно посуватися до середини і в той спосіб замикають Тарзана у своєму колі.



Тарзан зрозумів небезпеку. Він знав, що поки його руки і ноги вільні, то в нього ще є маленька надія на рятуюнок. Коли ж ці потвори схоплять його і зв'яжуть йому руки та ноги, то він пропав. Тому, не надумуючись довго, він рішився сам звести остаточно боротьбу з цю дикою юрбою маянців. Волід за тим він кинувся на одного маянця, найбільшого зі всіх.



Маянський велитень підніс вгору дрючка і хотів ним ударити Тарзана по голові. Але Тарзан спинив його руку, що держала дрючок, у половині дороги, а другою рукою, що стиснулася у залізний кулак, ударив його так сильно в лице, що великан опустив дрючка, а сам повалився на землю. Тепер, маючи сам дрючок у руках, Тарзан взявся до роботи.



Близько він пускав дрючка направо й наліво і від цього маянські потвори падали мов мухи. Вони були дуже сильні, але не були такі скорі тілесно й умово, як Тарзан. Вони не вміли так скоро ухилитись від ударів, як Тарзан, а також коли бачили небезпеку, то не усвідомлювали собі її так скоро, як це робив король нетрів.